-----Introduction-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/3d/Nachi-Introduction.ogg/revision/latest?cb=20150224214348

貴様が司令官か。私は那智。よろしくお願いする。

You are my commander? I'm Nachi. I appreciate your contribution.

-----Kai Ni-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/67/NachiKai2-Introduction.ogg/revision/latest?cb=20150224214355

貴様、まだ前線勤務か? …よし、またこの那智と共に、戦場を駆けよう!

You're.. still on combat duty? Alright, this Nachi will again, go on the battlefields with you!

-----Library-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/7/74/Nachi-Library.ogg/revision/latest?cb=20150224214413

生まれは呉海軍工廠。妙高型重巡2番艦の私は、上海事変にも警備出動したぞ。太平洋戦線では第五艦隊の旗艦として、暴れまわったさ。敵艦載機? ああ、あれは少し苦手だな。

Born at the Kure Naval Yards.I am the second of the Myoukou Heavy Cruisers, who was the guardian of Shanghai.I was rushed out to the Pacific front as a flagship of the 5th fleet.Carrier-based planes? Ah, I'm a bit bad with those.

-----Secretary 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d7/Nachi-Secretary\_1.ogg/revision/latest?cb=20150224214424

なんだ?何か策でもあるのか?

What? Do you have a plan?

-----Kai Ni-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/c2/NachiKai2-Secretary\_1.ogg/revision/latest?cb=20150224214459

ん…では、今晩一緒に達磨でもどうだ?

Mm.. Well then, how about we drink some whisky together tonight?

-----Secretary 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/5/58/Nachi-Secretary\_2.ogg/revision/latest?cb=20150224214448

一体何用か?

What do you want?

-----Kai Ni-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/ed/NachiKai2-Secretary\_2.ogg/revision/latest?cb=20150224214510

何か用か?

You need something?

-----Secretary 3-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/a/a0/Nachi-Secretary\_3.ogg/revision/latest?cb=20150224214518

ん?その行為は何だ?何かの戦術行動なのか?

Hmm? What's that you're doing? What kind of tactic is that?

-----Idle (Kai)-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d4/NachiKai-Idle.ogg/revision/latest?cb=20150224215350

いや、退屈はしていない。それなりに面白いぞ、貴様の様子を眺めているのもな

No, I'm not bored. In fact i'm enjoying myself looking at what you're doing.

-----Secretary Married-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/c4/Nachi-Secretary\_Married.ogg/revision/latest?cb=20150307041220

貴様、調子はどうだ?…そうか、なら結構。まだまだ一緒に暴れられるな。

You, how are you doing? ...I see, it relieves me. We can sortie more together!

-----Wedding-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/34/Nachi-Wedding.ogg/revision/latest?cb=20150224214931

貴様…なんというか…嫌いでは、ない。 …そうっ、私と共に在れば、もっと大きな勝利を約束する。絶対だ。

Hey you… Somehow… I don't hate you…. Yeah, as long as I am with you, I can promise more great victories. Definitely.

-----Looking At Scores-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/89/Nachi-Looking\_At\_Scores.ogg/revision/latest?cb=20150224214953

貴様に伝言だ

You have a message.

-----Joining A Fleet-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/62/Nachi-Joining\_A\_Fleet.ogg/revision/latest?cb=20150224215003

那智戦隊!出撃するぞ!!

Nachi's squadron! Heading out!!

-----Equipment 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/63/Nachi-Equipment\_1.ogg/revision/latest?cb=20150224215016

楽しみだな

Looking forward to it.

-----Equipment 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/8d/Nachi-Equipment\_2.ogg/revision/latest?cb=20150224215030

ふ~ん…この改造、仕様書は何処だ?

Hmm, where did you get the blueprints for this remodeling?

-----Kai Ni-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/7/7e/NachiKai2-Equipment\_2.ogg/revision/latest?cb=20150224215041

なるほどな。悪くない。

I see.. Not bad.

-----Equipment 3-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/b/bd/Nachi-Equipment\_3.ogg/revision/latest?cb=20150224215108

ん、悪くないな

Hm, not bad.

-----Supply-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d9/Nachi-Supply.ogg/revision/latest?cb=20150224215116

ふむ。……悪くないな。

Hmm... Not too bad.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/49/NachiKai-Supply.ogg/revision/latest?cb=20150730201220

補給か、ありがたいな。

Supply? I really appreciate it to you.

-----Docking Minor-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/42/Nachi-Docking\_Minor.ogg/revision/latest?cb=20150224215124

今は私が前線に出るほどでもないか…

Looks like I won't be appearing on the front lines for now, huh.

-----Kai Ni-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/46/NachiKai2-Docking\_Minor.ogg/revision/latest?cb=20150224215137

私は少し休むが、足柄は大丈夫か?

I'll rest for a bit, but is Ashigara alright?

-----Docking Major-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/30/Nachi-Docking\_Major.ogg/revision/latest?cb=20150224215153

悪いが休ませてもらうぞ。休養も戦いだ。

Apologies, but let me rest. Recess is part of a battle too.

-----Docking Complete-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/43/Nachi-Docking\_Complete.ogg/revision/latest?cb=20150719163746

修理が完了したそうだ。確認してみるか?

Looks like the repairs have been completed. Do you wish to check on it?

-----Construction-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/01/Nachi-Construction.ogg/revision/latest?cb=20150224215212

新しい艦が進水したようだ。楽しみだな。

Looks like a new ship has been launched. Looking forward to it.

-----Returning From Sortie-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/c7/Nachi-Returning\_From\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20150224215219

作戦結果の報告が入っている。聞くか?

The report for the battle results is in. Want to hear about it?

-----Starting A Sortie-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/ca/Nachi-Starting\_A\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20150224215235

出るぞ!怖気付く者は残っておれ!

Let's go! Those who afraid just stay where you are!

-----Battle Start-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/4a/Nachi-Battle\_Start.ogg/revision/latest?cb=20150224215243

砲雷撃戦、用意!

Naval battle, ready!

-----Kai Ni-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/61/NachiKai2-Battle\_Start.ogg/revision/latest?cb=20150224215307

さあ、那智の戦、見ててもらおうか!

Now, witness my very own war!

-----Attack-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/95/Nachi-Attack.ogg/revision/latest?cb=20150224215314

敵は右舷だ!しっかり狙え!!

Enemy to starboard! Take aim carefully!

-----Night Battle-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/64/Nachi-Night\_Battle.ogg/revision/latest?cb=20150224215322

仲間達の仇だ!追撃する!!

We will avenge our friends! Pursue them!

-----Kai Ni-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/f/f9/NachiKai2-Night\_Battle.ogg/revision/latest?cb=20150224215329

よし、一気に残敵を掃射するぞ!那智戦隊、突撃する!

Alright, we'll sweep up the remnants of the enemy in one go! Nachi squadron, charge!

-----Night Attack-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/41/Nachi-Night\_Attack.ogg/revision/latest?cb=20150224215405

挟叉か…次は直撃させる!

One more time... This will be the critical hit!

-----MVP-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/1/13/Nachi-MVP.ogg/revision/latest?cb=20150224215416

勝利に喜んでばかりもいられないな…勝って兜のなんとやらだ。ただ、今夜ばかりは呑ませてもらおう!

I can't be getting all excited about this victory now.. we can't let our guard down yet. Nonetheless, tonight let's drink the night away!

-----Minor Damage 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/f/f7/Nachi-Minor\_Damage\_1.ogg/revision/latest?cb=20150224215440

ちぃっ

Damn...!

-----Minor Damage 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/96/Nachi-Minor\_Damage\_2.ogg/revision/latest?cb=20150224215446

ぐっ・・・ああっ!

Ngh... Argh!

-----Major Damage-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/69/Nachi-Major\_Damage.ogg/revision/latest?cb=20150224215453

これくらいの傷……なんてことは、ない。

A wound like this... It's nothing...

-----Sunk-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/3e/Nachi-Sunk.ogg/revision/latest?cb=20150224215500

私が散るのか…それもいいだろう。さらば…だ…

This is my end, huh... That's acceptable... Fare... thee... well...